

The House of Commons being come.

The Clerk read the titles of the Bills to be assented to, as follows:—

An Act respecting The General Missionary Society of the German Baptist Churches of North America, and to change its name to The North American Baptist General Missionary Society.

An Act for the relief of Pinnie Rosenhek Leopold.

An Act for the relief of Joseph Ulric Edouard Burns.

An Act for the relief of Goldie Anker Lazanik.

An Act for the relief of Adélard Bélanger.

An Act for the relief of Alice Robert Rajotte.

An Act for the relief of Frances Eleanor Campbell Coleman.

An Act for the relief of George Igaz.

An Act for the relief of John William Frank Draper.

An Act for the relief of Sam Sokoloff.

An Act for the relief of Léon LeBrun.

An Act for the relief of William Taffert.

An Act for the relief of Belle Bailey Leibovitch.

An Act for the relief of Gertie Shulman Friedman.

An Act for the relief of Sarah Slutsky Shapiro.

An Act for the relief of Jessie Dickson Mackie Toy.

An Act for the relief of Angele Pauline Edgar Marie Lambert Choux.

An Act for the relief of Margaret Kathleen Hollenbeck Fortin.

An Act for the relief of Hulda Van Koughnet Lynch-Staunton.

An Act for the relief of James MacMillan McHale.

An Act for the relief of Vernon Ross Aiken.

An Act for the relief of Frederick Richard Channon.

An Act for the relief of Ernest Charles Hazard.

An Act respecting The Naval Service of Canada.

An Act to provide regulations enabling Canadian War Service electors to exercise their franchise, and Canadian prisoners of war to vote by proxy, at any general election held during the present war, also to provide amendments to *The Dominion Elections Act, 1938*, consequential to such regulations, or made necessary by the advent of the said war.

An Act to amend the Salaries Act.

An Act to amend The Transport Act, 1938.

An Act to establish a Department of National Health and Welfare.

To these Bills the Royal Assent was pronounced by the Clerk of the Senate in the following words:—

“In His Majesty’s name, the Honourable the Deputy Governor General doth assent to these Bills.”

The Honourable the Speaker of the Commons then addressed the Honourable the Deputy Governor General, as follows:—

“MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

“The Commons of Canada have voted supplies required to enable the Government to defray certain expenses of the Public Service.

“In the name of the Commons, I present to Your Honour the following Bill:—

An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1945.